



<p>RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:</p> <p>Bid Receiving - Environment Canada / Réception des soumissions – Environnement Canada</p> <p>Environment Canada Environnement Canada</p> <p>800 rue de la Gauchetière Ouest, bureau 7810 Montréal (Québec) H5A 1L9</p> <p>BID SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE LA DEMANDE DE SOUMISSIONS</p> <p>The referenced Bid Solicitation is revised in this document; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Bid Solicitation remain the same.</p> <p>La demande de soumissions citée en référence est modifiée dans ce document; sauf indication contraire, les modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.</p>	<p>Title – Titre: Building Janitorial services to provide housekeeping services to Environment Climate Change Canada’s Canadian Meteorological Centre (CMC) in Dorval (Quebec)</p>	
	<p>EC Bid Solicitation No./SAP PR No. - N° de la demande de soumissions EC / N° SAP PR</p> <p>5000024963</p>	<p>Amendment No. - N° de modif.</p> <p>03</p>
	<p>Date of Bid Solicitation (YYYY-MM-DD) – Date de la demande de soumissions (AAAA-MM-JJ)</p> <p>2016.12.15</p>	
	<p>Bid Solicitation Closes (YEAR-MM-DD) - La demande de soumissions prend fin (AAAA-MM-JJ)</p> <p>at – à 2:00 P.M. on – le 2017.01.31</p>	<p>Time Zone – Fuseau horaire</p> <p>Eastern Standard EST</p>
	<p>F.O.B – F.A.B</p> <p>Destination</p>	
	<p>Address Enquiries to - Adresser toutes questions à</p> <p>Marie-Christine Blais</p>	
<p>Telephone No. – No de téléphone</p> <p>514-496-2617</p>	<p>Fax No. – No de Fax</p>	
<p>Security / Sécurité</p> <p>There is a security requirement associated with this bid</p>		

MODIFICATION N° 03

Please find enclosed herewith the above-mentioned amendment which forms part of the tender documents. This amendment modifies the tender documents as indicated hereafter. There will be no further written confirmation. Modifications stated herein have precedence over all previous tender documents.

1- Enquiries

The amendment to the bid solicitation is to address the enquiries received:

Response(s) (R) to Question(s) (Q):

- Q6: Regarding Attachment 1 to Part 3: Financial Bid Presentation Sheet, what is included in Block 4 Other Direct Costs?
- R6: Block 4 includes toilet paper, soap or any other consumables. The supplier's equipment, such as polishers or other equipment necessary for the execution of the mandate, must be supplied by the supplier, belongs to him and are at its expense.

All other terms and conditions of the Bid Solicitation remain the same.